



This PDF is provided by the International Telecommunication Union (ITU) Library & Archives Service from an officially produced electronic file.

Ce PDF a été élaboré par le Service de la bibliothèque et des archives de l'Union internationale des télécommunications (UIT) à partir d'une publication officielle sous forme électronique.

Este documento PDF lo facilita el Servicio de Biblioteca y Archivos de la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT) a partir de un archivo electrónico producido oficialmente.

، قسم المكتبة والمحفوظات، وهي مأخوذة من ملف إلكتروني جرى (ITU) مقدمة من الاتحاد الدولي للاتصالات PDF هذه النسخة بنسق إعداده رسمياً.

本 PDF 版本由国际电信联盟（ITU）图书馆和档案服务室提供。来源为正式出版的电子文件。

Настоящий файл в формате PDF предоставлен библиотечно-архивной службой Международного союза электросвязи (МСЭ) на основе официально созданного электронного файла.

LISTE FINALE DES DOCUMENTS
 (Documents 1 – 206(Rév.2))

A. Documents de base de la Conférence

	Document		Document
Présidents et Vice-Présidents	84	Structure de la Conférence	83
Liste des participants	205		

Procès-verbaux – SÉANCES PLÉNIÈRES

Cérémonie d'ouverture	93	11ème séance	148
1ère séance	95	12ème séance	187
2ème séance	97	13ème séance	196
3ème séance	102	14ème séance	197
4ème séance	103	15ème séance	198
5ème séance	106	16ème séance	199
6ème séance	115	17ème séance	200
7ème séance	116	18ème séance	201
8ème séance	117	19ème séance	202
9ème séance	122	20ème séance	203
10ème séance	132	21ème et dernière séance	204

Rapports à la séance plénière

COMMISSION 2 – Pouvoirs	112(Rev.3)
COMMISSION 3 – Contrôle budgétaire	147
COMMISSION 5 - Politique et questions juridiques	155(Rev.1)
COMMISSION 6 - Administration et gestion	177(Rev.3)
Groupe de travail de la Plénière	178(Rev.2)

¹ Rev.2: Modifications éditoriales (références des documents).

B. Liste des documents

Doc. No.	Source	Titre	Destination
1	SG	Ordre du jour de la Conférence	PL
2	SG	Pouvoir des délégations à la Conférence de plénipotentiaires	PL
3	SG	Elections	PL
4	SG	Candidature au poste de Directeur du Bureau de la normalisation des télécommunications (TSB): M. Malcolm Johnson (Royaume-Uni de Grande Bretagne et d'Irlande du Nord)	PL
5	SG	Candidature au poste de secrétaire général: Dr. Hamadoun. I. Touré (Mali)	PL
6	SG	Candidature au poste de Directeur du Bureau de développement des télécommunications (BDT) : M. Sami Al Basheer Al Morshid (Royaume d'Arabie saoudite)	PL
7	SG	Candidature au poste de Vice-Secrétaire général: M. Houlin Zhao (République populaire de Chine)	PL
8	SG	Candidature au poste de membre du comité du règlement des radiocommunications: M. Ricardo Luis Terán (Argentine)	PL
9	SG	Candidature au poste de membre du comité du règlement des radiocommunications: M. Nasser Bin Hammad (Emirats arabes unis)	PL
10	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Peter Major (République de Hongrie)	PL
11	SG	Candidature au poste de Directeur du Bureau des radiocommunications (BR): M. François Rancy (France)	PL
12 + (Corr.1-5) + (Add.1-3)	Asie-Pacifique	Propositions communes pour les travaux de la Conférence	PL
13	SG	Candidature au poste de Directeur du Bureau de développement des télécommunications (BDT): M. Héctor Olavarría Tapia (Mexique)	PL
14	SG	Candidature au poste de membre du comité du règlement des radiocommunications: M. Momcilo Simic (République de Serbie)	PL
15 + (Add.1-6)	Etats-Unis d'Amérique	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
16 + (Corr.1-4) + (Add.1-7) + (Add.2)(Corr.1-4) + (Add.5)(Rev.1) + (Add.6)(Corr.1)	Etats arabes	Propositions communes pour les travaux de la Conférence	PL
17	SG	Contribution aux dépenses de la Conférence de plénipotentiaires (PP-10)	COM3
18	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: Mme Julie Napier Zoller (Etats-Unis d'Amérique)	PL

Doc. No.	Source	Titre	Destination
19	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunication: M. Yasuhiko Ito (Japon)	PL
20	SG	Rapport du Conseil sur l'activité de l'Union 2007-2010	PL
21	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Mindaugas Zilinskas (Lituanie)	PL
22	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Mian Muhammad Javed (Pakistan)	PL
23	SG	Candidature au poste de Directeur du Bureau des radiocommunications (BR): Mme Veena Rawat (Canada)	PL
24	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. P.K. Garg (République de l'Inde)	PL
25	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Aurelian Sorinel Calinciuc (Roumanie)	PL
26(Rev.1) + (Corr.1) + (Add.1) + (Add.2)	Etats Membres de la RCC	Propositions communes pour les travaux de la Conférence	PL
27(Rev.1)	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: Dr. Ali R. Ebadi (Malaisie)	PL
28	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Victor Strelets (Fédération de Russie)	PL
29	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Stanley Kaige KIBE (République du Kenya)	PL
30	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Mustapha Bessi (Royaume du Maroc)	PL
31	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Baiysh Nurmatov (République kirghize)	PL
32	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Simon Koffi (Côte d'Ivoire)	PL
33(Rev.1)	Ouzbékistan (République d')	<i>Ce document a été annulé</i>	-
34(Rev.1)	SG	Budget de la Conférence de plénipotentiaires (PP-2010)	COM3
35	SG	Accord entre le Gouvernement des Etats unis mexicains et l'Union internationale des télécommunications	PL
36 + (Corr.1-3) + (Add.1-2) + (Add.1)(Corr.1-4)	Région inter-Amériques	Propositions interaméricaines pour les travaux de la Conférence	PL
37	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: Dr. Alfredo Magenta (Italie)	PL
38	République tchèque	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
39	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Haroun Mahamat Badaouy (République du Tchad)	PL

Doc. No.	Source	Titre	Destination
40(Rev.1)	SG	Rapport du Conseil sur le nombre d'Etats Membres du Conseil (Résolution 134 (Antalya, 2006))	PL
41	SG	Accès en ligne gratuit aux publications de l'UIT	PL
42 + (Corr.1)	CWG	Rapport à la Conférence de Plénipotentiaires du Groupe de travail du Conseil chargé de la préparation de la Conférence mondiale des télécommunications internationales de 2012	PL
43	SG	Journée mondiale des télécommunications et de la société de l'information	PL
44	SG	Examen de la gestion financière de l'Union par la Conférence de plénipotentiaires 2006 à 2009	PL
45 + (Corr.1)	Brésil (République fédérative du)	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
46	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Alireza Darvishi (République islamique d'Iran)	PL
47 + (Corr.1-3) + (Add.1)	Europe	Propositions communes pour les travaux de la Conférence	PL
48 + (Add.1)	SG	Rapport à la Conférence de plénipotentiaires du Présidente du Groupe de travail du Conseil chargé d'élaborer le projet de plan stratégique et le projet de plan financier de l'Union pour la période 2012-2015	PL
49(Rev.1)	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Nader Shah Arian (Afghanistan)	PL
50	SG	Arriérés, comptes spéciaux d'arriérés et comptes spéciaux d'arriérés supprimés	PL
51	SG	Rapport à la Conférence de plénipotentiaires du Groupe du conseil sur le Règlement financier et les questions de gestion financière associées (Groupe FINREGS)	PL
52 + (Add.1)	SG	Rapport sur les principaux résultats des réunions du GT-SMSI tenues depuis la PP-06	WG/PL
53	SG	Expositions et forums mondiaux ou régionaux sur les télécommunications/technologies de l'information et de la communication (Résolution 11)	PL
54	SG	Rapport sur la mise en œuvre de la Résolution 147 (Antalya, 2006) - Etude sur la gestion et le fonctionnement de l'Union	PL
55	SG	Calendrier des Conférences, Assemblées et Réunions de l'Union pour la période 2010-2014	PL
56 + (Add.1)	Corée (République de)	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
57	SG	Accord de coopération entre l'Organisation européenne pour la recherche nucléaire (CERN) et l'Union internationale des télécommunications (UIT)	PL
58	Malaisie	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
59	SG	Demandes d'exonération de toute contribution au financement des dépenses relatives à la participation aux travaux de l'UIT	PL

Doc. No.	Source	Titre	Destination
60(Rev.4)	SG	Perte du droit de vote	PL
61 + (Add.1) + (Corr.1)(Rev.1)	Australie, Etats-Unis d'Amérique	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
62	Indonésie (République d')	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
63	SG	Candidature au poste de Directeur du Bureau du développement des télécommunications (BDT): M. Brahim Sanou (Burkina Faso)	PL
64	SG	Décisions de la conférence mondiale de développement des télécommunications (CMDT-10, Hyderabad, 24 mai-5 juin 2010)	PL
65(Rev.1)	Liban	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
66(Rev.1)	Marshall (République des Iles)	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
67	Monténégro	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
68	Israël (Etat d')	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
69 + (Add.1)	Canada	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
70	SG	Candidature au poste de Directeur du Bureau des radiocommunications (BR): M. Fabio Leite (Brésil)	PL
71 + (Corr.1-3) + (Add.1-3) + (Add.1)(Corr.1) + (Add.2)(Corr.1) + (Add.3)(Corr.1)	AFCP	Propositions communes africaines pour les travaux de la Conférence	PL
72	SG	Candidature au poste de membre du Comité du règlement des radiocommunications: M. Vassilios G. Cassapoglou (Grèce)	PL
73	Sudafricaine (République)	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
74(Rev.1)	SG	Candidatures à l'élection au Conseil de l'UIT	PL
75 + (Add.1-2)	République arabe syrienne	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
76	Cuba	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
77	-	<i>Non attribué</i>	-
78	SG	Rapport sur les travaux du groupe sur l'IPv6 (Résolution 64 de l'AMNT)	PL
79 + (Corr.1)	Fédération de Russie	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
80	SG	Rapport du Directeur du TSB au titre de la Résolution 76 de l'AMNT-08 relative aux tests de conformité et d'Interopérabilité	PL
81	Venezuela (République bolivarienne du)	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
82	SG	Transfert de pouvoirs - Vanuatu (République de) - Australie	PL
83	SG	Structure de la Conférence de plénipotentiaires de l'UIT (Guadalajara, 2010)	PL

Doc. No.	Source	Titre	Destination
84	SG	Présidents et Vice-présidents de la Conférence	PL
85	SG	Secrétariat de la Conférence	PL
86	SG	Répartition des documents	PL
87	SG	Calendrier général des travaux de la Conférence	PL
88	COM6	Première série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
89	COM4	B.1 - Première série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
90	SG	Organisation des travaux de la Conférence de plénipotentiaires de Guadalajara	PL
91(Rev.1)	SG	Note d'information sur la procédure de vote	PL
92	COM3	Note du Président de la Commission 3 au Président de Commission 6	COM6
93	SG	Procès-verbal de la Cérémonie d'ouverture	PL
94	SG	Transfert de pouvoir Andorre (Principauté d') - San Marin (République de)	PL
95	SG	Procès-verbal de la première Séance plénière	PL
96	COM6	Note du Président de la Commission 6 à la Séance plénière	PL
97	SG	Procès-verbal de la deuxième Séance plénière	PL
98	Serbie (République de)	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
99	SG	Procuration - République du Panama - El Salvador	PL
100	SG	Transfert de pouvoirs - Samoa (Etat indépendant de) à la Nouvelle Zélande	PL
101	-	<i>Non attribué</i>	-
102	SG	Procès-verbal de la troisième Séance plénière	PL
103	SG	Procès-verbal de la quatrième Séance plénière	PL
104	SG	Transfert de pouvoirs: Bahamas (Commonwealth des) - Barbade	PL
105	PL	Première série de textes de la Plénière à la Commission de rédaction	COM4
106	SG	Procès-verbal de la cinquième Séance plénière	PL
107	COM5	Première série de textes soumis par la Commission 5 à la Commission de rédaction	COM4
108	COM6	Deuxième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
109	COM4	B.2 - Deuxième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
110	-		-
111	COM6	Troisième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
112(Rev.3)	COM2	Rapport de la Commission 2 à la Séance plénière (Vérification de pouvoirs)	PL
113	COM4	B.3 - Troisième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL

Doc. No.	Source	Titre	Destination
114	COM6	Quatrième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
115	SG	Procès-verbal de la sixième Séance plénière	PL
116	SG	Procès-verbal de la septième Séance plénière	PL
117	SG	Procès-verbal de la huitième Séance plénière	PL
118	COM4	B.4 - Quatrième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
119	SG	Transfert de pouvoirs - Guyana - Trinité-et-Tobago	PL
120	COM6	Cinquième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
121	SG	Transfert de pouvoir: Sao Tomé-et-Principe (République démocratique de) - Brésil (République fédérative du)	PL
122	SG	<i>Non attribué</i>	PL
123	COM4	B.5 - Cinquième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
124	COM4	R.1 - Première série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
125	COM6	Sixième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
126	COM6	Septième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
127	COM6	Note de Présidente de la Commission 6 au Président de la Commission 5	COM5
128	WGPL	Première série de textes soumis par le Groupe de travail de la Plénière à la Commission de rédaction	COM4
129	COM6	Huitième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
130	COM6	Neuvième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
131	COM6	Dixième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
132	SG	Procès-verbal de la dixième Séance plénière	PL
133	WGPL	Deuxième série de textes soumis par le Groupe de travail de la plénière à la Commission de rédaction	COM4
134	Président, PP-10	Lignes directrices pour les séances plénière de la dernière semaine de la Conférence	PL
135	SG	Derniers jours de la Conférence	PL
136(Rev.1)	Bulgarie (République de)	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
137	COM4	B.6 - Sixième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
138	WGPL	Troisième série de textes communiqués par le Groupe de travail de la plénière à la Commission de rédaction	COM4

Doc. No.	Source	Titre	Destination
139	COM5	Note du Président de la Commission 5 au Président de la Commission 6	COM6
140	COM5	Deuxième série de textes soumis par la Commission 5 à la Commission de rédaction	COM4
141	COM4	B.7 - Septième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
142	COM4	B.8 - Huitième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
143	COM4	B.9 - Neuvième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
144	COM4	B.10 - Dixième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
145	COM4	B.11 - Onzième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
146	COM4	B.12 - Douzième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
147	COM3	Rapport de la Commission de contrôle budgétaire à la Séance plénière	PL
148	SG	Procès-verbal de la onzième séance plénière	PL
149	COM4	B.13 - Treizième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
150	COM4	R.2 - Deuxième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
151	COM4	R.3 - Troisième série de textes soumis par la Commission de Rédaction à la Séance plénière	PL
152	COM4	R.4 - Quatrième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
153	COM6	Note du Président de la Commission 6 au Président de la Commission 5	COM5
154	COM5	Troisième série de textes soumis par la Commission 5 à la Commission de rédaction	COM4
155(Rev.1)	COM5	Rapport du Président de la Commission 5	PL
156	COM6	Onzième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
157	WGPL	Quatrième série de textes soumis par le Groupe de travail de la plénière à la Commission de rédaction	COM4
158	COM4	R.5 - Cinquième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
159	COM4	R.6 - Sixième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
160	COM4	R.7 - Septième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
161	COM6	Douzième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4

Doc. No.	Source	Titre	Destination
162	COM4	B.14 - Quatorzième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
163	COM5	Quatrième série de textes soumis par la Commission 5 à la Commission de rédaction	COM4
164	SG	Cérémonie de signature	PL
165	WGPL	Cinquième série de textes soumis par le Groupe de travail de la plénière à la Commission de rédaction	COM4
166(Rev.1)	COM4	R.8 - Neuvième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
167	COM4	R.9 - Neuvième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
168	COM4	R.10 - Dixième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
169	COM4	R.11 - Onzième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
170	COM4	R.12 - Douzième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
171	COM4	R.13 - Treizième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
172	WGPL	Sixième série de textes soumis par le Groupe de travail de la plénière à la Commission de rédaction	COM4
173	WGPL	Septième série de textes soumis par le Groupe de travail de la plénière à la Commission de rédaction	COM4
174	COM4	B.15 - Quinzième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
175(Rev.1)	Grèce	Propositions pour les travaux de la Conférence	PL
176	-	<i>Non attribué</i>	-
177(Rev.3)	COM6	Rapport du Président de la Commission 6	PL
178(Rev.2)	WGPL	Rapport du Président du Groupe de travail de la plénière à la Plénière	PL
179	COM4	B.16 - Seizième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
180	COM6	Treizième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
181	Président	Note du Président	PL
182	COM4	B.17 - Dix-septième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
183	COM4	B.18 - Dix-huitième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
184	COM4	B.19 - Dix-neuvième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
185	COM4	B.20 - Vingtième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL

Doc. No.	Source	Titre	Destination
186 + (Corr.1)	COM4	B.21 - Vingt-et-unième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
187	SG	Procès-verbal de la douzième Séance plénière	PL
188	COM4	R.14 - Quatorzième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
189	COM4	R.15 - Quinzième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
190	COM4	B.22 - Vingt-deuxième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
191	COM4	B.23 - Vingt-troisième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
192	COM6	Quatorzième série de textes soumis par la Commission 6 à la Commission de rédaction	COM4
193	COM4	B.24 - Vingt-quatrième série de textes soumis par la Commission de rédaction à la Séance plénière	PL
194	MS	Déclarations et Réserves	PL
195	MS	Déclarations et Réserves additionnelles	PL
196	SG	Procès-verbal de la treizième Séance plénière	PL
197	SG	Procès-verbal de la quatorzième Séance plénière	PL
198	SG	Procès-verbal de la quinzième Séance plénière	PL
199	SG	Procès-verbal de la seizième Séance plénière	PL
200	SG	Procès-verbal de la dix-septième Séance plénière	PL
201	SG	Procès-verbal de la dix-huitième Séance plénière	PL
202	SG	Procès-verbal de la dix-neuvième Séance plénière	PL
203	SG	Procès-verbal de la vingtième Séance plénière	PL
204	SG	Procès-verbal de la vingt-et-unième et dernière Séance plénière	PL
205	SG	Liste des participants	-
206(Rev.2)	SG	Liste des documents	-